

# EL EJÉRCITO Y ARMADA

DIARIO DEFENSOR DE SUS CLASES ACTIVAS Y PASIVAS

Año I

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN  
San Roque, 8, bajo, Izqda.

Precios de suscripción

Madrid, un mes..... 1,50 ptas.  
Provincias, trimestre..... 5, »  
Extranjero, año..... 40, »

MADRID

LUNES 8 DE MAYO DE 1905

ANUNCIOS

Cuarta plana..... 15 céntimos línea.  
Reclamos..... 1,50 »  
Noticias..... 2,50 »

Núm. 36

Número suelto, 5 céntimos

## Fe y Esperanza

UN DISCURSO

D. Damián Isern, nuestro sabio y querido colaborador, cuya palabra enseña, convence y deleita como su pluma vigorosa, elegante y castiza, pronunció no ha mucho en la capital de Cataluña un hermoso discurso. Nosotros teníamos exacta noticia de esa obra maestra; suplicamos reiteradamente al pensador ilustre que pusiera en nuestras manos las páginas que le contienen y siempre la modestia del gran escritor, esquivó el favor apeteído. La casualidad ha sido más pródiga con nosotros que el Sr. Isern, y hoy podemos ofrecer a nuestros lectores algunos párrafos de aquel discurso—los que, por su carácter político-social, más encajan en la índole de **EL EJÉRCITO Y ARMADA**,—rica muestra de lo que es y de lo que vale el elocuente académico y exdiputado.

« Enseña nuestro pasado, primeramente, que el alma nacional ha aparecido con nuevo vigor después de las grandes catástrofes. En efecto; como torrentes desbordados invaden la Península, visitada ya y aun explotada por pueblos diversos, los cartagineses primero y luego los romanos; y cuando parecía que el alma hispana había muerto, aparece ésta con heroísmos que asombran en ciudades como Sagunto y Numancia y en caudillos como Viriato; como torres desbordadas invaden la Península nueva, vándalos, alanos y visigodos, y cuando parecía que el alma hispana había muerto, aparece ésta con nueva vida en San Isidoro, que ilumina con las luces vivísimas de su entendimiento la selva oscura de aquellos siglos; como torrentes desbordados invaden la Península los sarracenos, y, derribados todos los diques, la cubren casi toda con sus cenagosas aguas, y cuantas veces parece que el alma hispana ha de perecer fatal é inevitablemente expulsada de su casa solariega por los nuevos invasores, surgen caudillos y surgen ciudades y pueblos que asombran al mundo con los esplendores de su heroísmo y las energías puestas en la reivindicación de los derechos de existencia de esta nacionalidad; labor perpetuada durante ocho siglos, y en Granada cubierta con los laureles de la victoria definitiva. Los cartagineses primero, los romanos después, luego los suevos, vándalos, alanos y visigodos, y por último los sarracenos, para no hablar ahora de la invasión francesa de comienzos del siglo pasado, creyeron que el alma hispana había muerto cuando se proclamaron señores de España, y Cartago pereció para no resucitar jamás, y de la antigua Roma solo vivea su derecho y sus monumentos, y de los suevos, vándalos y alanos apenas si queda otra cosa que el nombre, y de los visigodos solo se han perpetuado con justicia las obras de San Isidoro, el Fuero Juzgo y la labor de los concilios, y de los sarracenos, sus grandezas artísticas en las regiones de nuestro Sur, que por más siglos dominaron; y el alma hispana que creían muerta, apenas realizada la obra de la unidad por los Reyes Católicos, llena el universo con sus glorias militares, científicas, literarias y artísticas, surgió además del fondo del Océano, al conjuero del genio de Colón, un nuevo mundo para su corona.

Quizás no falte quien conteste á todo esto que no es posible comparar á la España de otros días con la actual, y que desde luego representa nuestra Patria una inferioridad evidente respecto de las naciones extranjeras. Pero ¿es esto exacto? ¿Es exacto que España es inferior moral, intelectual y materialmente á las otras naciones? Aquí no ha habido escándalos como el del Panamá ocurrido en Francia, ni como los de los bancos de Italia, ni como los de los 800 millones del presupuesto de los Estados Unidos destinados legalmente á los supervivientes de la guerra de secesión, y en la realidad para alimentar el caciquismo, ni aquí existen bolsas para la compra-venta de sufragios de diputados y senadores como en Washington, ni Postigos como el famoso de Westminster; aquí no se celebran contratos matrimoniales bajo la base de la esterilidad, como en París, ó al menos de una fecundidad limitada, ni se consienten por legal la profusión de la aplicación de los abortivos como en Nueva-York, ni la del infanticidio como en Haití; aquí ha habido ciertamente desastres militares como el de Cavite y el de Santiago de Cuba, debidos, no á degeneración de la raza, sino á imprevisión de los gobiernos, que «vitaron á pelear en Oriente á buques inservibles por viejos contra buques nuevos, y en Occidente á cuatro cruceros más ó menos protegidos, uno de ellos sin los grandes cañones, contra veinte grandes buques de combate, acabados de construir con arreglo á todos los adelantos de la arquitectura naval, de la defensa por blindajes, y de la balística. ¿Qué tienen que ver estos desastres con el de Francia en Metz y en Sedán, y con el de Italia en Lissa, y aun mejor con el de Italia en Abisinia? En Lissa, una escuadra de madera, la austriaca, derrotó á una escuadra de nuevo acorazados, y en Abisinia un ejército europeo fué vencido, destruido, aniquilado y hecho prisionero por tropas africanas. En Metz un ejército formidable entregó las armas sin pelear, y en Sedán, á la vista misma de Napoleón, se perdió una batalla que pudo y debía ganarse, según el sentir de muchos técnicos. ¿Ha sucedido algo parecido á esto en nuestra patria? ¿Cómo se batieron nuestros soldados en las lomas de San Juan y en el Caney? ¿Cómo, nuestros marinos, sin elementos, en Cavite y en las aguas de Santiago de Cuba? ¿Qué hubiera ocurrido, si nuestros hombres de guerra hubieran dispuesto en Cavite y Santiago de los buques que los italianos en Lissa, de las fuerzas de reserva que los franceses tenían en Metz y en Sedán? Además, ¿hay algo en la vida que pueda compararse á los bienes que representa y sintetiza la patria? Porque la patria es el primer rayo de luz que hiera nuestra pupila y algo más; el primer beso de nuestra madre y algo más; el murmullo del arroyo en cuyas orillas se realizan nuestros juegos infantiles y algo más; el templo en el que se eleva al cielo la primera plegaria y algo más; la casa de la primera mujer que se ama y algo más; el primer beso de la esposa elegida y algo más. Y es todo esto y algo más, porque es el agua que se bebe, el pan que se come, el vino que vigoriza nuestra sangre, el oxígeno que fortalece nuestros pulmones. Y es todo esto y algo más, porque es el sepulcro que guarda los restos de nuestros ascendientes, el libro en que se es-

cribieron los grandes hechos de nuestros mayores, la biblioteca en que se custodian los tesoros de nuestras ciencias y de nuestras letras; el museo en que se encuentran no pocas de nuestras riquezas artísticas. Y es todo esto y algo más porque es el conjunto de creencias, doctrinas y sentimientos que nos legaron nuestros mayores: es la catedral gótica levantada por la fe y el entusiasmo de las generaciones que fueron; es la ciudad, el campo ó los mares en que lucharon hasta el morir los héroes de Madrid y de Caliao; es el conjunto de nuestra civilización y cultura, oxígeno de nuestra vida social y de la vida del Estado. Y es todo esto y algo más porque es España civilizando un nuevo mundo; porque es España cerrando las puertas de Europa en Lepanto á la barbarie turca, porque es España paseando triunfante por el mundo, durante siglos, su religión, su lengua, su civilización, su cultura, su ciencia, sus artes, sus letras...»

Damián Isern.

## ¿Predicar en desierto?

Desde que se realizó el despojo inaudito, arrebatando al Clero del Ejército, allá por el año 1901, la asimilación de un año antes le había sido otorgada de hecho, no se ha cesado de clamar, apurando todos los tonos del diapason para conseguir la reparación de aquel acto injusto é ineficaz, resucitando el estado natural y lógico en que dicho Cuerpo debe estar al igual que todos los demás, y sin cuya posesión cada vez ha de serle más violenta y difícil la vida.

Pero... y esto es lo sensible, ¿qué han conseguido hasta el presente? Cuatro años van ya pasados desde aquel acto injusto y arbitrario, y el silencio y la indiferencia con que entonces fué recibido continúa dominando actualmente, sin que se vea ni presienta la esperanza de obtener la reparación que las leyes del honor y el código de la gratitud imponen de consuno.

Cuatro años de angustias y lamentos; cuatro años de quejas y amarguras; cuatro años de escaseces y miserias..., acentuadas y exacerbadas por el lapso del tiempo, no han sido todavía suficientes para llevar á los altos poderes el convencimiento de su precaria situación; sino que á pesar de tanto daño sufrido, á pesar de tantas amarguras, á pesar de tanto exponer y pedir humildemente, sobre todo en estos últimos meses desde las columnas de *Unión Militar* y *Ejército y Armada*, aún continúan ociosos como estaban en principio, todavía sigue el clero del Ejército abandonado de todos y gozando de las pingües rentas que el general Weyler se dignó dejarle, después de humillarle y zaherirle como á bien le plugo.

«Se perderán en el vacío tantos trabajos hechos por conseguir la separación de la justicia ultrajada? ¿Será posible, que solo la indiferencia más absoluta recoja los ayes de una clase que se ve morir de día en día? No lo creemos, no podemos ni queremos dar crédito á semejante hipótesis. Sería preciso que no conociésemos al ilustre general que dirige hoy los destinos del Ejército, al caballero general Martignoli, para que las cosas siguiesen como hasta aquí, y continuase por más tiempo sin reponer al clero castrense en la situación que por derecho le corresponde, satisfaciendo noblemente la justicia y agilidad burladas.

Al *vado ó á la puente*, dice un refrán vulgar; y esto es lo que urge hacer con este asunto de capellanes. A resolverle, pues, de plano sacándoles del lastimoso estado de miseria en que continúan, tanto más sensible cuanto más tiempo transcurre porque de otro modo se consumará la idea que indudablemente debió guiar al autor del famoso decreto, parodiando al personaje del cuento: «No te morirás, pero te irás secando».

Sevilla y Marzo, 1905.

## EL GENERAL BENÍTEZ

Ha sido elegido académico de la Real de Ciencias, el ilustrado general, segundo jefe del Estado Mayor Central, D. Manuel Benítez y Paradi.

La justa distinción de que ha sido objeto nuestro querido amigo, por la que le damos la enhorabuena, nos envanece y alegra.

## ¡LICENCIADOS!

El Ejército es la mejor fuente de conocimiento para estudiar la psicología del pueblo á que pertenece.

En estos días ha coincidido con dar de alta á los quintos y licenciar á los veteranos la transformación del recluta en soldado, del soldado en ciudadano.

Unos y otros ofrecen características peculiarísimas. Yo que los conocí á su ingreso y he seguido día tras día las transformaciones de su vida militar hasta su vuelta al hogar, tengo por lo menos la autoridad del testigo para juzgar de ciertos hechos de inmensa transcendencia social.

Preguntad á los quintos el mismo día de su incorporación á filas nociones del principio de justicia, de ideas de Patria, defensa territorial, aspiraciones particulares ó colectivas de sus respectivos pueblos, etcétera, etcétera, y á poco que escudriñéis en su magín, obtendréis la deducción tristísima que á juzgar por lo que viene á los regimientos, en la inmensa mayoría de los pueblos españoles *la vida vegetativa*, la vida

de la carne, de la materia, caracterizada por el desempeño de sus funciones naturales é indispensables para la vida, domina en todo su esplendor, en tanto que la vida anímica, la del pensamiento, del raciocinio consciente, intelectual, no existe.

Mis quintos vinieron pobres, sucios, embrutecidos, torpes, sin conciencia de la sacratísima función para que eran llamados, sin ideal, sin norma, sin aspiraciones, sin más esperanza que cumplir para volver á ser lo que siempre fueron, porciones de masa que sin el Ejército continuaría en bruto, sin pulir, sin moldear, y rodando, rodando siempre en el círculo vital de la bestia.

Apenas vestidos, se les preguntó en forma sencillísima para qué había en sus pueblos alcalde y juez, qué representaban para qué se elegían diputados, qué beneficios proporcionaban en la aldea el maestro, el médico, el sacerdote, qué nociones tenían de la patria y su emblema la bandera, cuáles eran sus aspiraciones, etc...

Las contestaciones debían coleccionarse. El noventa por ciento de los individuos que se incorporan al Ejército no tienen ni la más ligera idea de lo que es el principio de autoridad, el sufragio, la representación nacional, la ilustración, la higiene, la moral, no conocen en fin, como dice un ilustrado oficial instructor, ni los colores de la bandera española.

Es preciso insistir y recalcar este estado de ignorancia para comprender cuán grande é incommensurable es la misión de los encargados de transformar estas máquinas vivas en soldados para un fin militar útil, en ciudadanos conscientes para un fin social aprovechable.

Y aquí viene lo verdaderamente incongruente: apenas lograda á costa de inauditos esfuerzos esta labor que no tiene para la sociedad otra recompensa que la íntima satisfacción del deber cumplido, esos hombres se van, para que el Ejército que les hizo útiles para fines tan altos como la defensa de la patria, no pueda aprovecharlos en su situación actual, pues si pasados unos años se les moviliza, vuelven en casa en el mismo estado de barbarie que cuando hicieron su primera incorporación á filas.

Es pues de una capital importancia que nuestros legisladores se fijen en estas consideraciones para acercarnos en lo posible el soldado profesional dentro del servicio militar obligatorio, ó al menos la instrucción militar forzosa, para que el Ejército pueda como gran elemento de educación social y militar resolver su mejor origen los tres grandes problemas sobre que se asienta la prosperidad de un país: higiénico, militar é instructivo.

PALADÍN.

## Camino de Canarias

En el tren

La despedida hecha al ministro de Marina señor Cobián, á su salida de Madrid, no pudo ser más afectuosa. Al tren acudieron los ministros de la Guerra, Gobernación, Estado y Obras públicas, así como el director general de la Guardia civil y cuantos generales, jefes y oficiales de Marina habían en la corte.

Partió el tren y durante una parte de la noche conversó el Sr. Cobián con el general González de la Vega y con los que tuvimos el honor de ser invitados para acompañarle, girando toda la conversación alrededor de una sola y patriótica idea: la de estrechar los lazos que unen á las islas Canarias y los de éstas con la casa solariega, para lo cual nada mejor que atender por todos los medios posibles los intereses comerciales de aquéllas y ampararlas bajo el pabellón nacionalizado al tope de los palos de unos cuantos acorazados y cruceros, que no menos puede y debe hacerse por esos leales españoles que sienten tan vivo el amor á la patria.

Y así discutiendo y entre promesas y esperanzas, deslizaron las horas, pasaban y pasaban estaciones, manifestándose en todos los semblantes la más viva satisfacción, cual si las promesas y esperanzas hubiéranse ya convertido en realidad, y viéramos mecarse en las aguas canarias una poderosa flota de combate, amparada por un potente artillado de costas y una red de defensas submarinas que alejase toda probabilidad de un desembarco enemigo.

Este sueño sólo se interrumpió por la vista del puente de Alcolea que hacía recordar la jornada del 68, el cambio de régimen, la falta de previsión, los excesos de libertad, el separatismo marcado en las Cámaras españolas, la guerra en el Norte, la pérdida de las colonias, que han venido á pestrarnos, necesitándose que una violenta sacudida venga á galvanizarnos.

Y pensando cada cual según sus ideas y esperanzas, llegamos á la ciudad de Cádiz, que volvió á evocar en nosotros el recuerdo de aquellas Cortes famosas y de aquella heroica defensa, en que alternaba la muerte con la alegría y las canciones burlescas con los ayes de dolor y los gritos de la victoria.

Mecíase en la bahía la veterana fragata *Númancia* que nos recordó el combate del Callao, al heroico Méndez Núñez y la vuelta al mundo.

Recibió el ministro por todas las autoridades, nos aprestamos á trasladarnos á bordo para salir

inmediatamente para Canarias, desde donde poco podrá comunicar por cartas, dados los pocos correos que se ven y el tener el ministro el propósito de recorrer todo aquello que entienda de verdadero interés para que su viaje resulte útil y fructífero desde los puntos de vista político, comercial y militar.

Doy pues término á ésta, prometiéndome llevar un diario de operaciones que traduciré luego en los artículos que exija el interés de Canarias, que es el patrio interés.

Cleodaldo Piñal

Vamos á El Río, Arrecife, Puerto de Cabras, Tenerife, La Palma, Gomera, Hierro y Las Palmas y el Santo del Rey, saldremos de regreso, después de felicitar á S. M.

DESDE CEUTA

## Gloria á los héroes

Ceuta ha cumplido con un deber sacratísimo al dedicar un recuerdo al más preclaro de sus hijos, al héroe de los héroes! ¡al invicto Ruiz! Nada más justo, nada más heroico que honrar á quien nos honró en épocas lejanas, enseñándonos en unión de sus compañeros la manera de tratar á los traidores, de vencer á los tiranos, de «cumplir con la disciplina faltando á la obediencia» (como nos diría Muñiz), de asombrar al mundo entero por su valor y heroísmo.

En la plaza de su nombre se erigió un artístico altar engalanado primorosamente con banderas y trofeos militares, donde se dijo una solemne misa en su honor; al acto asistió el iniciador de las fiestas, el pundonoroso é ilustre general gobernador de la plaza, hijo adoptivo de Ceuta, D. Francisco Fernández Bernal. Comisiones de todos los Cuerpos de la guarnición, tropas de Artillería, Ingenieros, Caballería y cazadores y el pueblo en masa ávido siempre de presenciar espectáculos semejantes.

La estatua de Ruiz que existe en el centro fué adornada con coronas y palmas de laurel, armas y atributos esparcidos con sumo gusto á sus pies y á sus lados, un cuadro representando una escena de aquella épica jornada y la bandera gualda y roja, por la que derramó su sangre.

Fuerzas del regimiento de Ceuta dieronle la guardia de honor. Durante la tarde la música del batallón Cazadores estuvo ejecutando escogidas piezas, haciendo lo propio en la noche, la del regimiento Infantería de Ceuta.

Multitud de farolillos y varias bombillas eléctricas daban con su esplendor un aspecto hermoso á la Plaza, donde se erguía nuestro ilustre paisano, apareciendo en su semblante la sonrisa que supo dibujar mano maestra, en que parece despreciar la vida y desafiar los mayores peligros.

Y al contemplarle fijo y recordar lo pasado, una lágrima rebelde asoma á mis ojos y siento admiración y noble envidia por el valiente Ceutí.

¡Gloria á tí, Ruiz, que en unión de tus bravos compañeros Daoiz y Velarde supisteis colocar vuestro nombre y el de España en la Historia con letras de oro!

¡Gloria á tí, España, que tuviste hijos tan ilustres!

No olvidemos tampoco á los mártires anónimos que unidos con ellos perdieron su existencia.

¡Gloria á los héroes!!

NARCISO GIBERT.

Ceuta 2 Mayo 1905.

## Del extranjero

En la noche del 7 lanzaron en Chicago una bomba de dinamita contra un coche escoltado por la policía.

La explosión no causó desgracias. —Se asegura que ha sido preso en El Cairo un anarquista, cómplice de Bresci en el asesinato del Rey Humberto.

—Ha salido de Terán para Europa por la vía de Baku, el Sha de Persia.

—Dicen de Roma que se ha celebrado en Villa Borghese con gran pompa la inauguración de la estatua de Víctor Hugo.

—Dicen de Moscú que han estallado graves desórdenes en Orekoff, donde se ha declarado la huelga general.

Cincuenta edificios fueron saqueados y destruidos por el incendio.

Las tropas acudieron á reprimir estos tumultos, siendo recibidas á tiros por los revoltosos.

Un oficial y seis soldados fueron muertos, y otros muchos heridos.

Las dercargas de las tropas causaron entre los sublevados muchas víctimas.

La colisión degeneró en batalla. Desde las ventanas se arrojaban sobre los soldados toda clase de proyectiles.

Grupos de obreros asaltaron las armerías. Al fin, el ejército consiguió imponerse, pero su intervención no pudo impedir que los cincuenta edificios incendiados hayan sido reducidos á cenizas.

Continúa la huelga general y la efervescencia es grandísima.

## LA GUERRA RUSO-JAPONESA

Un telegrama de París dice que los japoneses han acentuado el movimiento ofensivo contra el centro ruso; habiéndose librado recientes combates entre ambas vanguardias.

De las escuadras se saben muy pocas noticias; siendo la única concreta y positiva la de que la escuadra de Vladivostok realiza frecuentes salidas.

A este puerto ha enviado el almirantazgo ruso el material de doce submarinos.

Los japoneses invadirán inmediatamente la isla de Sakaline para privar á la escuadra rusa de esta base de operaciones.

Como noticia que sería sensacional si se confirmase dan los periódicos franceses la de que en las recientes conferencias del rey Eduardo y de Mr. Loubet, han quedado sentadas las bases de la intervención franco-inglesa en el conflicto ruso japonés para procurar la paz.

El empréstito japonés ha quedado cubierto cuatro veces.

El general Sourabieff, jefe del cuarto cuerpo de ejército, ha sido designado para sustituir á Kurapatkin en el mando del primero.

Se ha ordenado la movilización de las reservas en muchos distritos rusos.

## CARABINEROS

Definiciones de organización

I X

Los sueldos asignados al personal de Carabineros son los siguientes:

Coronel; sueldo anual, pesetas, 7,500, gratificación, 1,500; total, 9,000.

Teniente coronel, sueldo anual, 6,000; gratificación, 650; total, 6,650.

Comandante, sueldo, 5,000; gratificación, 650; total, 5,650 (1).

Capitán, sueldo, 3,800; gratificación, 490; total, 4,290.

Primer teniente, sueldo, 2,850 pesetas. Segundo ídem, sueldo, 2,550 ídem.

Sargento, haber anual, 912 pesetas. Cabo, ídem íd., 819 íd.

Carabiniere, ídem íd., 732 íd.

Comparando estas cifras con las que hemos consignado al hablar del personal de la Guardia fiscal portuguesa, resulta que en nuestro país gozan mayor sueldo los coroneles y tenientes coroneles, al paso que allí disfrutaban los capitanes, tenientes, sargentos y cabos, siendo el de los carabineros casi el mismo; pero si se tiene en cuenta que en España el uniforme corre á cargo del individuo y que en la mayoría de los puntos en que presta sus servicios carece de alojamiento propiedad del Estado, teniendo que pagar de sus haberes el alquiler de las casas en que habita, resulta que está mucho peor retribuido que el soldado del Resguardo portugués.

Respecto á la proporción existente entre el número de coroneles y fuerzas que mandan, resulta que en Portugal corresponden al jefe de circunscripción, un teniente coronel ó mayor, seis capitanes y 24 oficiales subalternos y un médico y un oficial pagador (del Cuerpo de Administración militar) con 1.540 clases ó individuos de tropa.

En España suponiendo la misma relación resultan para cada coronel subinspector cuatro jefes, 14 capitanes, 42 oficiales y 1.417 clases é individuos de tropa.

Por lo que dejamos apuntado se comprende que nuestros vecinos tienen su resguardo militar mejor organizado que el nuestro aproximándose más á la unidad tipo, ó sea al batallón de tres compañías á cuatro secciones con 50 hombres cada una, y si bien tienen menor número de jefes, como quiera que todos ellos pertenecen al ejército activo, (infantería y caballería) pueden en un momento determinado ó en casos de concentración ó otras necesidades, ponerla al pie de guerra llevando á él el personal reglamentario del cuadro de eventualidades, con lo que siempre resulta disponible el contingente de la guardia fiscal, en igual forma que las demás fuerzas regulares de la nación.

Por lo que el cuerpo de Carabineros se refiere, no puede suceder otro tanto toda vez que, ni las subinspecciones tienen una organización adecuada que les permita pasar con facilidad de su estado normal al de guerra, cuando las necesidades lo hagan preciso, ni el cuadro de jefes y oficiales es el que corresponde á cada una de aquéllas, pues basta la simple inspección de lo expuesto para comprender cuán difícil habría de ser formar, con la fuerza que el Cuerpo tiene hoy, 20 batallones que es el contingente que corresponde á los 10 coroneles que ejercen el mando directo de tropas, ya que perteneciendo todos á la escala particular del Cuerpo no es posible, en un caso de urgencia, llevar á él el personal necesario sacándolo de otros Cuerpos que quedarían incompletos.

Todo esto aconseja, naturalmente, la necesidad de reorganizar el Cuerpo en forma que pueda llenar por completo su doble mi-

(1) Esta gratificación sólo la disfrutaban los comandantes que ejercen mando de primeros jefes de Comandancia de segunda categoría.

sión de reprimir el contrabando en tiempo de paz y ser utilizado como fuerza regular en tiempo de guerra, objetivo principal en que se inspiraron sus creadores...

Real audiencia

El viernes último cumplió a S. M. el Rey nuestro querido colaborador el Académico Profesor de la Real de Jurisprudencia y Legislación D. Luis Amado...

EL FOMENTO DE LAS ARTES

Digna de todo elogio es la forma en que esta Sociedad conmemora el tercer centenario de la publicación del Quijote.

En torno de una mesa que preside el director de Estudios de la casa, se agrupan los alumnos y las alumnas sin distinción de edades...

Y su profesor de gramática don Julio C. Jiménez, prepara al auditorio para que sea la lectura provechosa y bien escuchada...

No es este un homenaje tan grande como modesto, sobre todo si se tiene en cuenta que a pesar del sinnúmero de ediciones que al alcance de todas las fortunas se hacen del Quijote...

P. C.

Las fiestas del Centenario

La batalla de flores

Ayer tarde a las cinco se celebró en el paseo de la Castellana la batalla de flores. Resultó pobre y sin lucimiento ninguno.

En las tribunas instaladas en el paseo central, había escasa concurrencia y en la señalada con la letra A, ni esto siquiera; pues se hallaba completamente vacía.

Seis carrozas no más desfilaron por la Castellana, pertenecientes al Ayuntamiento, al Club Mercantil, gremio de vintateros, sociedad de Autores, gremio de Tejidos y Diputación.

Los coches engalanados tampoco fueron muchos, siendo los que más llamaron la atención los de los señores marqueses de Santa María de Silveira, barón del Castillo de Chirel...

El recibimiento fue entusiasta, oyéndose vivas a las respectivas regiones y a Madrid. La llegada de los Coros Clavé se retrasó algunas horas...

Al entrar en aguas el primer tren, la banda de San Bernardino ejecutó el pasodoble de El paño de rosas.

Un premio de 5.000 pesetas, dobierto, un premio de 3.000 pesetas a la carroza que figura las bodas de Camacho...

Premio de 1.500 pesetas a la carroza del Club de Unión Mercantil. Otro de 1.500 pesetas al «Carro de la Muerte»...

Los demás premios para carrozas quedaron desierto. Coches adornados.—Primer premio desierto.

Otro premio de 1.000 pesetas al coche de la señora de Peñalver. Otro premio de 1.000 pesetas al coche de la señora marquesa de Invanrey...

Otro premio de 500 pesetas al coche de Luis Romea. Otro de 500 pesetas al coche de D. Eduardo Murga.

Otro ídem al coche de la marquesa de Faura. Otro ídem al del Sr. Ferreros.

La retirada militar

Es, sin duda, la retirada militar celebrada anoche, uno de los pocos festejos del Centenario que dejarán grata memoria en el público.

Inmenso gentío comenzó a afuir desde las ocho de la noche a las calles por donde la retirada había de pasar...

La organización de la retirada fué acertadísima, y se verificó en todos sus detalles con marcial puntualidad.

A las nueve y media sonó el toque de marcha, comenzando acto seguido el desfile con la misma marcialidad y orden que si hubieran estado estado ejecutándolo todo el año.

el efecto que ha causado la retirada ha sido mucho mayor y más deslumbrador que en otras ocasiones. Es digno de mención el hecho de que apesar del fuerte viento que soplabá...

Terminado el concierto, que desde los balcones del real palacio escucharon Su Majestad el Rey, la familia real y las personas reales palatinas civiles y militares...

El principal atractivo de la retirada, lo constituyó el monumental carroza-farola, que causó verdadera admiración en el público...

Realmente la farola artísticamente y ejecutada es preciosa. Iba iluminada profusamente con bombillas eléctricas...

El almenado de un castillo, en cuyas murallas asoman sus bocas los cañones, sirve de base a la composición alegórica del Quijote.

El gobernador militar Sr. Echagüe, el escultor Sr. Alqueró, el teniente coronel de Ingenieros Sr. Arteta, el comandante de Estado Mayor Sr. Rabadón...

La llegada de los orfeones. A las seis y media de la mañana de ayer llegaron a esta corte los orfeones de Galicia, Valladolid, Zamora, Toro y Medina del Campo.

La máquina del tren que condujo a Madrid a los orfeones castellanos, ostentaba un cartelón con los escudos de Madrid y Valladolid...

«Los orfeones castellanos saludan al pueblo de Madrid.» En los andenes y alrededores de la estación había inmenso gentío...

En el andén esperaban a los orfeones castellanos y gallegos representaciones del Eco de Madrid, Fraternidad Republicana, Centro de Hijos de Madrid...

El recibimiento fué entusiasta, oyéndose vivas a las respectivas regiones y a Madrid. La llegada de los Coros Clavé se retrasó algunas horas...

El tren primero, cuya llegada, contando con el retraso, se fijó para las doce, llegó algo después.

Al entrar en aguas el primer tren, la banda de San Bernardino ejecutó el pasodoble de El paño de rosas.

Cuando el tren iba entrando en la estación, los que esperaban prorrumpieron en vitores a Cataluña.

Los orfeonistas contestaban con vivas a Madrid y España, agitando las barretinas. El espectáculo resultó hermoso.

Medio hora después, es decir, cerca de la una de la tarde, llegó el segundo tren especial, repitiéndose las aclamaciones y los vivas.

En honor de los orfeonistas celebróse una recepción en el Ayuntamiento siendo después obsequiados aquéllos con un lunch.

Los festejos de hoy.—La fiesta universitaria. A las once de la mañana se ha celebrado en el gran paraninfo de Universidad Central...

Numeroso y distinguido público ha asistido al solemne acto, observándose la presencia de bastantes extranjeros.

Lo más saliente de esta fiesta ha sido una notabilísima disertación del Sr. Menéndez Pelayo sobre el «Quijote».

Sesión académica. A las tres de la tarde se ha celebrado en la Academia Española sesión extraordinaria presidida por el Rey.

En dicho acto se ha dado lectura del trabajo póstumo del Sr. Valera (D. Juan), que ha sido leído por D. Alejandro Pidal.

Terminada la solemne fiesta académica, S. M. el Rey acompañado de su augusta familia se dirigió a la tribuna levantada en el Palacio del Congreso dando frente a la estatua de Cervantes...

Procesión cívica. A ésta han concurrido y desfilado por el orden que las mencionamos, las siguientes sociedades y corporaciones:

Niños de los Asilos benéficos de dependientes de la Diputación, del Ayuntamiento y del Estado. Niños de las Escuelas municipales, por el orden de sus respectivos distritos.

dustriales, gremios y sociedades obreras.—Asamblea Nacional de la Cruz Roja. Comisiones del Ejército y de la Armada.—Comisiones del clero.

Juzgados y Audiencia.—Reales Sociedades geográficas y económica de Amigos del País.—Comisiones de los Colegios de médicos, farmacéuticos, notarios, procuradores y abogados.

Consejo de Estado.—Señores diputados y senadores. Y presidencia compuesta de los excelentísimos señores ministro de Instrucción pública y Bellas Artes...

También ha asistido a la procesión una representación muy lucida de la Asociación de la Prensa, llevando al frente su bandera.

Todas estas representaciones al desfilarse por la plaza de las Cortes depositaban ante la estatua de Cervantes pequeñas coronas de laurel.

En todo el trayecto seguido por la procesión agolpábase numeroso público.

PINCELADAS

«Cantos al Crimen ó incultura crónica»

En el fondo de una callejuela descurrida y sucia, como todas las que se apartan un poco del centro de la villa...

Excita mi curiosidad la marcadosíma de los oyentes y me aproximo, poco a poco, logrando con grandes dificultades formar parte de aquella masa...

Antes de conocer al que habla, quiero familiarizarme con los que escuchan; antes de ver lo que dice, quiero convencirme del efecto que produce...

Excita mi curiosidad la marcadosíma de los oyentes y me aproximo, poco a poco, logrando con grandes dificultades formar parte de aquella masa...

Antes de conocer al que habla, quiero familiarizarme con los que escuchan; antes de ver lo que dice, quiero convencirme del efecto que produce...

Excita mi curiosidad la marcadosíma de los oyentes y me aproximo, poco a poco, logrando con grandes dificultades formar parte de aquella masa...

Antes de conocer al que habla, quiero familiarizarme con los que escuchan; antes de ver lo que dice, quiero convencirme del efecto que produce...

Excita mi curiosidad la marcadosíma de los oyentes y me aproximo, poco a poco, logrando con grandes dificultades formar parte de aquella masa...

Antes de conocer al que habla, quiero familiarizarme con los que escuchan; antes de ver lo que dice, quiero convencirme del efecto que produce...

Excita mi curiosidad la marcadosíma de los oyentes y me aproximo, poco a poco, logrando con grandes dificultades formar parte de aquella masa...

Antes de conocer al que habla, quiero familiarizarme con los que escuchan; antes de ver lo que dice, quiero convencirme del efecto que produce...

Excita mi curiosidad la marcadosíma de los oyentes y me aproximo, poco a poco, logrando con grandes dificultades formar parte de aquella masa...

Antes de conocer al que habla, quiero familiarizarme con los que escuchan; antes de ver lo que dice, quiero convencirme del efecto que produce...

Excita mi curiosidad la marcadosíma de los oyentes y me aproximo, poco a poco, logrando con grandes dificultades formar parte de aquella masa...

Antes de conocer al que habla, quiero familiarizarme con los que escuchan; antes de ver lo que dice, quiero convencirme del efecto que produce...

Excita mi curiosidad la marcadosíma de los oyentes y me aproximo, poco a poco, logrando con grandes dificultades formar parte de aquella masa...

Antes de conocer al que habla, quiero familiarizarme con los que escuchan; antes de ver lo que dice, quiero convencirme del efecto que produce...

Excita mi curiosidad la marcadosíma de los oyentes y me aproximo, poco a poco, logrando con grandes dificultades formar parte de aquella masa...

Antes de conocer al que habla, quiero familiarizarme con los que escuchan; antes de ver lo que dice, quiero convencirme del efecto que produce...

Excita mi curiosidad la marcadosíma de los oyentes y me aproximo, poco a poco, logrando con grandes dificultades formar parte de aquella masa...

Antes de conocer al que habla, quiero familiarizarme con los que escuchan; antes de ver lo que dice, quiero convencirme del efecto que produce...

Infinidad de brazos se alzan en alto, llevando apretada en sus manos la moneda... todos compran un papelito; yo también uno...

Ya he conseguido mi objeto... ya he saciado la curiosidad que en mí produjo la marcadosíma de los demás...

Aquellas historias... aquella falta de cultura del pueblo me ha causado honda impresión; he pensado que las autoridades debían prohibir esos espectáculos...

Ya digo que he pensado mucho; también he andado bastante desde que me separé del grupo... ¿dónde me encuentro pues?

He visto construir tribunas; he visto preparativos de fiestas, y entonces he recordado que solo faltan unos días para celebrar el tercer centenario de la publicación de un gran libro...

¿Por qué celebra España esta fiesta? ¿Nos hemos hechos dignos de recordar a nuestra más preciada gloria?

¿Qué ha sacado el pueblo de las grandes enseñanzas del autor del Quijote?

Y ese pueblo mismo asistirá a la fiesta, y tendrá su representación: nada más justo: honrar a un compatriota: porque Cervantes a más de español fué soldado...

¿Dejad pasar las fiestas, esperemos que se evaporen estos festejos nacionales y luego junto al monumento que en piedra nos recuerde que tuvimos un Cervantes...

Como además de las instancias de que se deja hecha referencia, frecuentemente se elevan quejas en el mismo sentido...

EN LA EXPOSICIÓN

Artistas del retrato

En el Palacio del Cristal del Retiro, contemplaba yo el ir y venir de los ordenanzas conduciendo los cuadros de uno a otro lado del vasto salón...

Allí estaba dirigiendo la colocación de dos cuadros, que este año presenta a la Exposición del Cirulo. Uno de ellos, «Las Competitoras»...

Es muy joven. Su mirar franco y simpático; su aspecto de bondad é inteligencia, se apoderan enseguida, cautivando su voluntad...

En su estudio, al que me llevó amablemente, pude admirar aún más sus admirables dotes para el difícil arte del retrato.

El retrato de una bellísima dama, muy conocida, y que es un asombro de sencillez en la ejecución y de maravilloso parecido.

En su estudio, al que me llevó amablemente, pude admirar aún más sus admirables dotes para el difícil arte del retrato.

El retrato de una bellísima dama, muy conocida, y que es un asombro de sencillez en la ejecución y de maravilloso parecido.

En su estudio, al que me llevó amablemente, pude admirar aún más sus admirables dotes para el difícil arte del retrato.

El retrato de una bellísima dama, muy conocida, y que es un asombro de sencillez en la ejecución y de maravilloso parecido.

En su estudio, al que me llevó amablemente, pude admirar aún más sus admirables dotes para el difícil arte del retrato.

El retrato de una bellísima dama, muy conocida, y que es un asombro de sencillez en la ejecución y de maravilloso parecido.

En su estudio, al que me llevó amablemente, pude admirar aún más sus admirables dotes para el difícil arte del retrato.

El retrato de una bellísima dama, muy conocida, y que es un asombro de sencillez en la ejecución y de maravilloso parecido.

En su estudio, al que me llevó amablemente, pude admirar aún más sus admirables dotes para el difícil arte del retrato.

El retrato de una bellísima dama, muy conocida, y que es un asombro de sencillez en la ejecución y de maravilloso parecido.

En su estudio, al que me llevó amablemente, pude admirar aún más sus admirables dotes para el difícil arte del retrato.

El retrato de una bellísima dama, muy conocida, y que es un asombro de sencillez en la ejecución y de maravilloso parecido.

En su estudio, al que me llevó amablemente, pude admirar aún más sus admirables dotes para el difícil arte del retrato.

El retrato de una bellísima dama, muy conocida, y que es un asombro de sencillez en la ejecución y de maravilloso parecido.

Y en este retrato es donde se revelan las dotes de psicólogo de Vázquez Díaz con más fuerza. El estudio profundo que ha hecho del alma del mozo seminarista...

Al despedirme de Vázquez Díaz, que qué preparaba para la próxima exposición. —Este verano— me dijo— en mi pueblo, en Nerva, pienso trabajar mucho...

Apreté cariñosamente su mano, haciendo votos, in mente, porque triunfara tan notable artista. Bien se lo merece por su talento, su fe y su amor al trabajo.

JUAN PANEDAS.

NOTICIAS OFICIALES

Ha sido aprobado el anteproyecto de escuela práctica del regimiento de Pontoneros.

Se ha concedido real licencia para contraer matrimonio al primer teniente de Artillería D. Ricardo Nardiz y Zubia con doña Cecilia Eschayev y Zabala.

Se ha concedido la gratificación correspondiente a los diez años de efectividad al teniente coronel de Infantería D. Ricardo López de Ayzarabal y Bucellí.

Destinos civiles.—Por la Presidencia del Consejo de ministros, en Real orden de 17 de Marzo último, se dijo al ministerio de Guerra que sigue:

«En Real orden de esta fecha se dice a todos los ministros lo que sigue.—El ministro de Guerra remitió a esta presidencia, para que se adoptara la resolución que fuera procedente, las instancias que al referido departamento ministerial elevaron 27 sociedades de licenciados del Ejército y la Armada...

Como además de las instancias de que se deja hecha referencia, frecuentemente se elevan quejas en el mismo sentido, a esta Presidencia, por el incumplimiento de la ley y reglamento citados...

Los primeros jefes de las unidades orgánicas del arma de Infantería en que sirven ó se hallan afectos los primeros y segundos tenientes (escala de reserva) que figuran en el Anuario Militar del corriente año...

Ha sido designado para el cargo de cajero del 11.º regimiento montado de Artillería el capitán D. Rafael Carbonell.

Ha pedido continuar deemplazó el capitán D. Eduardo Dominge Comes.

Indigno escamoteo

Irritanté, en verdad, es cuanto ocurre con esto de las invitaciones para concurrir a la celebración de actos oficiales...

Y es que las propias invitaciones, a causa de nuestras desdichadas costumbres, caen en manos de cualquiera por procedimientos en general impropiados.

Prueba al canto: según nos informan, anteayer delante de los Museos y Biblioteca, en ocasión de haber penetrado S. M. el Rey en el edificio para la inauguración de la Exposición cervantina...

Este es altamente escandaloso, y sin más comentarios, llamamos sobre ello la atención de cuantas personas ó autoridades debieran remediarlo.

DIARIO OFICIAL

Infantería

Clasificaciones.—Aptos para el ascenso á los tenientes coroneles: D. Manuel Quirós, D. Salvador Cortés, D. Fernando Carrera, D. José Cantarino, D. Juan Serrano, D. José Patiño, D. José Gómez, D. Lorenzo Chaliar, D. Andrés Clares, D. Manuel de Nájera, D. Enrique Amado, D. Federico Gómez, D. Tomás Hernández, D. Ricardo Sánchez, D. Emilio Rodríguez, D. Hilario Uria, D. Heriberto Zapata, D. León Goana, D. Andrés Paredotes, D. Antonio Cebollino, D. Francisco Sánchez, D. Antonio González, D. Manuel Benedito, D. José Noguera, D. Federico Gastalber, D. Luis Fernández, D. Dionisio Terzer, D. Vicente Sarthou, D. Tomás Rodríguez, D. Casto Campos y D. Ramón Posada.

Comandantes: D. Vicente Ferragón, D. Antonio Esquer, D. Antonio Marrado, D. Juan García y D. Vicente González.

D. Antonio Piquer, D. Leocadio Villasevil, D. Eduardo Ochoa, D. Julián Larrey, D. José Amador, D. Francisco Pavia, D. Vicente Egido, D. Carlos Contreras, D. Faustino Alvarez, don Manuel Alonso, D. Víctor García, D. Bernabé Villar, D. Angel Garzón, D. José Alonso, D. Ramón Rodríguez, D. José Ferrando, D. Baltasar Fusté, D. Gregorio Soriano, D. Hilario Galván, D. Juan Malpica, D. Ricardo Ruiz, D. José Bonastre, D. Luciano Ainsa, D. Francisco García, D. Rafael Posada, D. José Emperador, D. Alfredo Malibrán, D. Francisco Alvarez, D. Cecilio Susaeta, D. José Calvo, D. Manuel Sánchez, don Adolfo de Les, D. Antonio Morán, D. Juan Díez, D. Manuel Ayala, D. Jesús Armeist, D. Juan Díez, D. Francisco Morillo, D. Federico Guerra, D. Serafin Sotro, D. Rafael Santamaría y D. Aguirre Feijoo.

Capitanes: D. Julián Cabrerizo, D. Romualdo Villaroya, D. Manuel Iglesias, D. Donato Melero, D. Leonardo Piorno, D. Antonio Herrera, don Arturo González, D. Juan González, D. Francisco González, D. Roque Negral, D. Victoriano González, D. Victoriano García, D. Manuel Rubio, D. Fernando Palacios, D. Enrique Monereo, D. Manuel Garrido, D. José Pallares, D. José Echevarría, D. Cristóbal Rubio, D. Cayetano Bucardo, D. Juan Morés, D. Domingo Varela, D. Eusebio Samaniego, D. Manuel Carreira, don Quintín Barroso, D. Luis León, D. Francisco Gil, D. Manuel Martínez, D. José Colomer, D. Pedro Lapeña, D. Francisco Acín, D. Juan Almazán, D. Andrés Poveda, D. Martín Mansilla, D. Miguel Alzamora.

Don José López, D. Ignacio Martínez, D. Genaro Iglesias, D. José Cortés, D. Joaquín Zubizar, D. Juan Tous, D. Primo García, D. Manuel Valverde, D. Elias Marco, D. Angel Segura, D. Joaquín Arias, D. Manuel González, D. Laureano Villas, D. Nemesio López, D. Antonio Ramírez, D. Manuel Fidalgo, D. Manuel Borrás, don Pascual Gid, D. Agustín Durán, D. Eusebio Guallar, D. Celestino Lopez, D. Ignacio Jurado, D. Isaac Gamino, D. José García, D. Miguel Isidoro, D. Manuel Pérez, D. Eduardo Rippe, don José Quintero, D. Fructuoso Arias, D. Nicolás Pérez, D. Juan Rivas, D. Antonio Zurita, don Eduardo Tapia, D. Miguel Planchoel, D. Aureliano Uribeary, D. Antonio Carrasco, D. Dionisio Martínez, D. Juan Montaner, D. Manuel Alvarez, D. Enrique Ruiz y D. Juan Domínguez.

Destinos.—Coronel D. Ernesto Ortega Redal, vicepresidente interino de la comisión mixta de Burgos.

Comandantes: D. José Calvo Andrade, delegado de la de Ciudad Real; D. Isidoro Llanos Carabes, de la de Guadalupe; y D. Juan Prado López, oficial mayor de la de Lugo.

Primer teniente D. Antonio Hernández Comes, á las secciones de ordenanzas del ministerio.

Caballería

Destinos.—Tenientes coroneles: D. José Rodríguez Ochoa, vocal interino de la comisión mixta de Badajoz; D. Victoriano Gallego Gallego, delegado de la de Salamanca, y D. Clemente Luque Berrope, á excedente en la segunda región. Primer teniente D. Manuel Herbelia Zobel, al regimiento cazadores de María Cristina.

Supernumerarios. Pasan á esta situación los capitanes D. Ramón Fernández de Córdoba y Zarco del Valle y D. Juan Pavia y Fernández del Pino, conde de Pinofiel.

Artillería

Supernumerarios.—Pasa á esta situación el capitán D. Ramón Serrano y Navarro.

Sanidad Militar

Ascensos.—El empleo inmediato al subinspector médico de 2.ª clase D. Hermenegildo González y Martínez; médicos mayores, D. Francisco Vizcaino é Iquino y D. José Moriones y López; médicos primeros, D. Mariano Esteban y Clavillar y D. Victorino Delgado y Piris; médicos segundos, D. Alberto Valdés y Estrada y D. Bonifacio Collado y Jaraiz.

Veterinaria Militar

Ascensos.—A veterinarios segundos, D. Ga-

riel García Fernández y D. Leandro Fernández Turegano.

Carabineros

Ascensos.—El empleo inmediato al primer teniente D. Francisco López y López; segundo teniente, D. Alfonso Romay y Moar. Ingresan en el cuerpo los segundos tenientes de Infantería (S. R.), D. Gregorio Maldonado y Montesinos, D. Gregorio Vázquez y Llop, don Juan García y Souvire y D. Vicente Giral y Lafuerza.

Guardia civil

Ascensos.—A capitán, el primer teniente don Mariano Paniello Larrú.

Fastos militares

DIA 7 DE MAYO

AÑO de 1709.—Guerra de Sucesión.—Batalla de Gudina.—El ejército de Felipe V, fuerte de 16.000 hombres al mando del marqués de Bay, derrota completamente al de los aliados que mandaba el marqués de Fronteira compuesto de 8.000 ingleses y 12.000 portugueses; causándole la pérdida de más de 8.000 combatientes, los bagajes y pertrechos todos junto con la artillería que quedó totalmente abandonada sobre el campo de batallas.

El ejército borbónico sufrió un número de bajas insignificante.

Al presentarse los españoles en la orilla del Caya, encontrábase al otro lado el ejército enemigo cifiendo la plaza de Elvas. Inmediatamente el de Fronteira, confiado en las ventajas que le daba la superioridad numérica de su ejército y sin tener en cuenta, ó más bien, no apreciando en su justo valor la excelente calidad de nuestra caballería, echó nueve puentes sobre el río para pasarlo con mayor prontitud y acometer de improviso á los españoles que á la defensiva se mantenían.

Estos habían adoptado un orden de combate especial, formando su famosa caballería distribuida en las alas, y la infantería bastante retrasada constituyendo el centro.

Confundió al enemigo tan rara formación y le llevó la total ruina, ya que no divisando línea alguna de infantes españoles, extendió demasiado su izquierda al mando del conde de San Juan jefe de la caballería, sosteniéndola Galloway con tres regimientos ingleses en segunda línea.

Antes del mediodía se hallaba el ejército enemigo formado en orden de batalla; y al no ejecutar con la rapidez necesaria el movimiento preparatorio para atacar nuestro flanco derecho esquivando en lo posible la acción de la caballería, tuvo este incidente su inmediata y lógica consecuencia: pues conocido el propósito, cargó la derecha española al mando del marqués de Aytóna y lo hizo con tal prontitud, decisión y bravura, que no pudiendo los jinetes portugueses resistir la impetuosidad de los nuestros, opusieronle solo una menguada resistencia; y al retroceder desordenadamente arrollaron en su huida á los ingleses de Galloway.

Intútiles eran los esfuerzos de éste para contener aquella avalancha de jinetes: pudo por fin rehacer su desordenada segunda línea, y al intentar una carga, no sólo fué rechazado sino que Aytóna le persiguió hasta Campo Mayor haciéndole 1.700 muertos y 1.300 prisioneros.

Entre éstos se contó el conde de San Juan. Para mengua suya, Galloway escapó dejando abandonados sus tres regimientos, que habiéndose hecho fuertes en una alquería tuvieron al fin que entregarse á discreción.

El ala derecha portuguesa desbandose tan pronto como inició una carga nuestra caballería de la izquierda mandada por D. Baltasar Moscoso, quien junto con el conde de Fienes, vencieron á bien poca costa.

Es digno de notarse que la segunda línea portuguesa se declaró y puso en fuga mucho antes que la primera.

Si bien quedó completamente desamparado el centro enemigo, es lo cierto que huyó con vergonzosa rapidez del campo de batalla, no cuidándose más que de ganar los puentes, dejando todo enteramente abandonado cuando aún nuestra infantería se encontraba bastante lejos; y tal fué el pánico que de aquellas tropas se apo-

deró, que no pensaron ó no quisieron detenerse siquiera en cortar los puentes.

A dicha pudieron tener el que éstos fueran tan numerosos, así como que no se hubie, a espera do en el campo español la llegada de la infantería, pues ella indudablemente hubiera impedido al enemigo los pasos del río, el número de prisioneros hubiera sido mucho mayor y el ejército de los aliados enteramente destruido.

Tristes en tal caso habrían sido para ellos las consecuencias é inmensas las ventajas para la casa de Borbón.

Esta señalada victoria, según queda evidencia do, debióse exclusivamente á nuestra famosa caballería, que respondió con admiración de todos á su envidiable renombre, logrado la más completa derrota del numeroso ejército enemigo sin el menor concurso por parte de nuestra infantería.

DIA 8 DE MAYO

AÑO de 1809.—Guerra de la Independencia.—Episodio.—Es rechazada unánimemente en Jaca por una Junta compuesta de las autoridades y de los religiosos de varios conventos, la proposición antipatriótica y hecha con admirable sangre fría, con pasmosa serenidad, por el influyente agustino Fray José de la Consolación en el sentido de que debían franquearse las puertas de la plaza á los soldados de Napoleón Bonaparte, no sólo por conveniencia, sino hasta por necesidad—decía—para evitar mayores males.

Con la más profunda indignación, el sentimiento y hasta el sonrojo pintado en el rostro de todos los circunstantes, anatematizaron la atrevida propuesta, calificándola con severidad é increpando duramente á su autor, que en aquel mismo día llegara y convocárase á Junta.

Aquellos esforzados patriotas, religiosos y seculares, no podían olvidar porque á su mente se agolpaban las distinciones decretadas por la Junta suprema para la ciudad sagrada, la capital de Aragón, ni los aplausos y bendiciones de toda España por tan heroica lucha, y entusiasmados invocaban las glorias conquistadas por la inmortal Zaragoza.

No quedó desconcertado, ni mucho menos, el Fray José de la Consolación por las duras frases que contra él profirieron los leales jaqueses; y firme, tenaz en la empresa como bien vendido á los invasores, (que preferían un aliado á excitar con otro sitio el valor y patriotismo de los aragoneses,) apeló á un medio más lento pero más seguro, cual fué el de ir fomentando la deserción con halagos, promesas, engaños y hasta amenazas entre los soldados que guarnecían la ciudad.

Y tales proselitios hizo, que á los pocos días el infortunado é imprevisor teniente—rey D. Francisco Campos que ejercía de gobernador, viéndose ya sin soldados, apeló á la fuga abandonando la ciudad: entonces el afrancesado fraile, abrió en persona las puertas de Jaca á los imperiales.

Manuel Carillo.

Catástrofe

Anoche hubiera podido haber en Madrid una verdadera catástrofe.

A la hora en que desfilaba la retreta, cuando la gente se reunía por millares y la misma comitiva no podía marchar sino haciendo á la multitud que se apresara como los arengues en banasta, no había calle, ni callejón ni callejuela, de los afluyentes al tránsito, cuya desembocadura no estuviera obstruida completamente por una porción de carruajes.

¿Qué hubiera sucedido si por un accidente, de los que son tan fáciles, se hubiera espantado un caballo? pues una verdadera hecatombe.

Precauar tales desgracias nos parece de mucha mayor importancia que el atraso de la media horita en los teatros y la persecución de los vendedores ambulantes.

El Gobierno es acción, acción y siempre acción; pero debe ser también, constantemente y en todos los órdenes, previsión y previsión.

NOTICIAS

Según nuestros informes va á ser resuelta favorablemente la propuesta hecha á la Dirección General de la Guardia Civil á favor del cabo Demetrio Delgado Pérez y guardia D. Eduardo Albornoz Peñasco, á fin de que sean recompensados por haber salvado y conducido al Hospital de la Princesa los primeros heridos extraños en la catástrofe ocurrida en el tercer depósito.

La comandancia militar de ingenieros de Vigo, ha terminado y remitido al ministerio de la Guerra el nuevo proyecto y presupuesto del cuartel de San Fernando de Pontevedra.

Se ha resuelto que en lo sucesivo el plazo que se concede á los guardias marinas para poder repetir el examen de las asignaturas en que no fueren aprobados sea el de un mes.

Ha fijado definitivamente su residencia en San Fernando la distinguida familia del teniente coronel de Infantería de Marina D. José Dueñas.

Ha llegado á la Coruña el vapor alemán Wisbury, y cuyo bordo vienen 238 rusos que han emigrado de su patria, huyendo á los horrores de la revolución.

Cuentan verdaderas atrocidades acerca de lo que ocurre en Rusia.

El buque saldrá en breve para Buenos Aires.

El casco de la que fué goleta Diana y más tarde pontón Algeiras, donde se halla instalada la brigada torpedista, debido á su mal estado, empezó á hacer agua, halado el punto de haberse hecho necesario desembarcar todo su material.

El buque fué remolcado desde Cádiz al Arsenal de la Carraca, donde quedará excluido. Continuarán las pruebas anuales.

A las cuatro y media de la tarde del jueves último llegó á Ferrol el nuevo gobernador militar de la plaza, general de brigada D. Manuel Martín González Ortiz. Desde la Coruña hizo el viaje en el cañonero Marqués de Moíns. El general Sr. González Ortiz se embarcó en la falúa de vapor del Arsenal, desembarcando en el muelle del Parque en donde le esperaban el comandante general del Arsenal, Sr. Mergado, el general de Infantería de Marina, señor Bastarache, el vicario del departamento, los jefes de cuerpo y todos los jefes de cuerpo y todos los jefes y oficiales de la guarnición francos de servicio, en traje de media gala.

Caxambú

Anoche visitamos este acreditado testador de café—Montera 51—en el momento de encontrarse lleno de distinguida concurrencia, ávida de surtir de los exquisitos y puros cafés que en él se expenden y que recomendamos á todas las personas de gusto delicado.

Los hemos probado, hemos visto en funciones su exclusivo aparato de tostar y garantizamos su pureza, fácil de apreciar, pues sumergiendo estos cafés en agua fría no destiñen, mientras que los pintados fiñen el agua de un color amarillo, fuerte y sucio.

BALANCE POLITICO

El Sr. Cobián en Canarias

A las doce de la mañana se recibió en el Ministerio de Marina el siguiente telegrama del tenaforo de Punta Anaya (Tenerife.)

«A las diez del Norte se dirige á puerto el crucero español Numancia.» Aunque hasta la hora de cerrar esta edición no se habían recibido nuevas noticias, en el ministerio se suponía que el ministro de Marina con las personas que le acompañan habrá desembarcado en Tenerife al mediodía.

La crisis obrera

Los últimos telegramas recibidos en Gobernación dicen que ofrece caracteres de gravedad la crisis obrera en Sevilla, Málaga y Martos.

En la primera de las citadas capitales reuniéronse ayer los diputados y senadores para tratar de los medios de conjurar la crisis obrera.

A propuesta del Sr. Rodríguez de la Borbolla, se acordó conceder al Gobierno un

voto de gracias por las obras que por su iniciativa han comenzado á ejecutarse en aquella provincia.

También se acordó elevar al Gobierno una memoria, en la que se especificará claramente la difícil situación de la provincia de Sevilla y los medios que sus representantes en Cortes estiman convenientes para solucionarla.

Conferencia desmentida

El jefe del Gobierno ha negado todo fundamento á la noticia publicada en un periódico francés de que el embajador de Alemania hubiese celebrado una conferencia con nuestro ministro de Estado para proponerle que se invitase por el Gobierno á una conferencia á todas las naciones que tienen intereses en Marruecos, con el fin de que las cosas volvieran al estado en que se hallaban con anterioridad al tratado franco-ingles-español.

Firma del Rey

Después de la solemne sesión celebrada esta tarde en la Academia Española, Su Majestad firmará los decretos abriendo una suscripción nacional para levantar un monumento á Cervantes en esta corte y fundando un premio trienal en conmemoración de la publicación del Quijote, que se satisfará con los intereses del espléndido donativo del conde de Lemos.

De regreso

Mañana regresará á Madrid el ministro de Gracia y Justicia, que el sábado marchó á Fuenterrabía.

Espectáculos para mañana

Gomedia.—A las 9.—I tre anabattisti, Lava.—A las 8 y 3/4.—La cuerda floja.—Mañana de sol y chiquilladas.—La cizaña. Segundo acto.

Apolo.—A las 8 y 1/4.—Los chicos de la escuela.—¿Quo vadis?—La venta de D. Quijote.—El perro chico.

Zarzuéla.—A las 9.—La vara de alcalde.—Los huertanos (estreno)—Moros y cristianos.

Moderno.—A las 8.—El ro-ario de coral.—El nuevo servidor y Fea y con gracia.—Las estrellas.—Los guapos.

Cómico.—A las 8 y 1/2.—El trianero.—La cantinera.—La cueva de Salamanca (estreno).—El dinero y el trabajo.

Eslava.—A las 8 y 1/2.—Venus Salón.—La mulata.—El contrabando.

Parish.—A las 9 de la noche y 4 y 1/2 de la tarde.—Dos variadas funciones en las que tomarán parte el negro Jam Ton, los elefantes comediantes de madame Orford y toda la Compañía internacional que dirige William Parish.

Salón de actualidades.—(Alcalá, 4).—Espectáculo de variedades.—La hermosa completista Candelaria Medina.—La Violeta.—Amalia Molina.—Adela Cubas.—Bailes españoles.—A las siete sección selecta.

Panorama imperial.—(Montera, 10).—De tres de la tarde á doce de la noche.—Viajes alrededor del mundo.—Espectáculo instructivo, premiado en varias exposiciones.

Recreo de Salamanca.—(Ayala, 1).—Sección diaria.—Patines, mañana y tarde.—Cinematógrafo de dos á siete.

Recreo Argüelles.—(Ferraz, 29).—Patines.—Cinematógrafo.—Columpio.—Gimnasio.—Carrusel, etc., etc.

Palacio de proyecciones.—(Fuencarral, 125).—Todos los días, desde las cinco á once. Secciones cinematográficas, las mayores novedades.—Ambio de programa todas las semanas, y los notables artistas hermanos Campos.

Teatro de la Infancia.—(Guiñol).—Calle de Sagasta, 22 y 24. Todos los domingos y días festivos, funciones desde las tres de la tarde, con rifas de bonitos juguetes.

Teatro Fantástico.—(Sagasta, 17).—Gran cinematógrafo. Único en su género.—Desde las tres de la tarde.—Gran éxito: Don Quijote de la Mancha (hasta el viernes del actual).

Alfredo Alonso impresor.—Barbieri, 9.—Madrid

CAPÍTULO XVIII

Donde se cuentan las razones que pasó Sancho Panza con su señor Don Quijote, con otras aventuras dignas de ser contadas.

Llegó Sancho á su amo marchito y desmayado, tanto que no podía arrear á su jumento. Cuando así le vió don Quijote, le dijo: Ahora acabo de creer, Sancho bueno, que aquel castillo ó venta es encantado sin duda; porque aquellos que tan atrozmente tomaron pasatiempo contigo, ¿qué podían ser sino fantasmas y gente del otro mundo? Y confirmo esto por haber visto que cuando estaba por las barbas del corral mirando los actos de tu triste tragedia, no me fué posible subir por ellas, ni menos pude apearme de Rocinante, porque me debían de tener encantado; que te juro por la fe de quien soy, que si pudiera subir ó apearme, que yo te hubiera vengado de manera que aquellos follones y malandrines se acordaran de la burla para siempre, aunque en ello supiera contravenir á las leyes de la caballería, que, como ya muchas

veces te he dicho, no consienten que caballero ponga mano contra quien no lo sea, si no fuere en defensa de su propia vida y persona, en caso de urgente y gran necesidad. También me vengara yo si pudiera, fuera ó no fuera caballero, pero no pude: aunque tengo para mí que aquellos que se holgaron conmigo no eran fantasmas ni hombres encantados como vuestra merced dice, sino hombres de carne y de hueso como nosotros, y todos según los oí nombrar cuando me volteaban, tenían sus nombres, que el uno se llamaba Pedro Martínez y el otro Tenorio Hernández, y el ventero oí que se llamaba Juan Palomeque el Zurdo: así que, señor, el no poder saltar las bardas del corral ni apearse del caballo, en él estuvo que en encantamientos; y lo que yo saco en limpio de todo esto, es que estas aventuras que andamos buscando, al cabo al cabo nos han de traer á tantas desventuras, que no sepamos cuál es nuestro pie derecho: y lo que sería mejor y más acertado, según mi poco entendimiento, fuera el volvernos á nuestro lugar ahora que es tiempo de la siega, y de entender en la hacienda, dejándonos de andar de ceca en meca y de zoca en colodra, como dicen. ¿Qué poco sabes,

¿Ves aquella polvadera que allí se levanta, Sancho? Pues toda es cuajada de un copiosísimo ejército que de diversas é innumerables gentes por allí viene marchando. A esa cuenta dos deben de ser, dijo Sancho, porque desta parte contraria se levanta asimismo otra semejante polvadera. Volvió á mirarlo don Quijote, y vió que así era la verdad, y alegrándose sobremanera, pensó sin duda alguna que eran dos ejércitos que venían é embestirse y á encontrarse en mitad de aquella espaciosa llanura, porque tenía á todas horas y momentos llena la fantasía de aquellas batallas, encantamientos, sucesos, desatinos, amores, desafíos, que en los libros de caballerías se cuentan, y todo cuanto hablaba, pensaba ó hacía era encaminado á cosas semejantes; y la polvadera que había visto, la levantaban dos grandes manadas de ovejas y carneros que por mismo camino de dos diferentes partes venían, las cuales con el polvo no se echaron de ver hasta que llegaron cerca; y con tanto ahinco afirmaba don Quijote que eran ejércitos, que Sancho lo vino á creer, y á decirle: Señor, ¿pues qué hemos de hacer nosotros? ¿Qué? dijo don Quijote, favorecer y ayudar á los menesterosos y desvalidos, y has de

por la manta de la cama del huésped, y echándole en ella, alaron los ojos y vieron que el techo era algo más bajo de lo que habían menester para su obra, y determinaron salirse al corral que tenía por límite el cielo, y puesto Sancho en mitad de la manta, comenzaron á levantarle en alto, y á holgarose con él como con perro por carnestolendas. Las voces que el misero manteado daba fueron tantas, que llegaron á los oídos de su amo, el cual, deteniéndose á escuchar atentamente, creyó que alguna nueva aventura le venía, hasta que claramente conoció que el que gritaba era su escudero; y volviendo las riendas, con un penado galope llegó á la venta, y hallándola cerrada, la rodeó por ver si hallaba por donde entrar; pero no hubo llegado á las paredes del corral, que no eran muy altas, cuando vió el mal juego que se le hacía á su escudero. Vió bajar y subir por el aire, con tanta gracia y presteza, que si la cólera le dejara, tengo para mí que se riera. Probó á subir desde el caballo á las bardas, pero estaba tan molido y quebrantado, que aun apearse no pudo, y así, desde encima del caballo, comenzó á decir tantos denuestos y baldones á los que á Sancho manteaban, que no es

COMPañÍA GENERAL DE TABACOS DE FILIPINAS

BARCELONA.--MANILA

Diplomas de honor y medallas de oro en todas las Exposiciones

Haciendas: SAN ANTONIO, SANTA ISABEL, SAN RAFAEL, SAN LUIS

Y LA CONCEPCIÓN

Fábrica: LA FLOR DE LA ISABELLA

PROPIETARIA DE LAS MARCAS: Mesic, Cavite, Malabón, La Princesa

ELABORACIONES AL ESTILO CUBANO

Agencias de venta en todos los países

Se venden sus elaboraciones en todas las Expendedurías de la Compañía

Arrendataria de Tabacos á los precios siguientes:

CIGARROS	CABIDA de los envases	PRECIO de la cajita.	VALOR de la Unidad - Pesetas.	CIGARROS	CABIDA de los envases	PRECIO de la cajita.
Imperiales.....	25	15	0,60	Media regalia....	50	12,50
Regios.....	25	13	0,55	Exquisitos.....	50	12,50
Excepcionales...	25	12,25	0,50	Princesas.....	50	9,50
Regalia Antonio Lopez.....	50	20	0,40	Cometas.....	100	20
Gabelas.....	50	17	0,35	Cigarras.....	50	15
Regalia Filipina.....	50	17	0,35	Segundo habano..	500	60
Cazadores Imperiales.....	25	10	0,40	Segundo habano..	500	50
Cazadores.....	50	17,50	0,35	Quinto habano...	500	30
Orientales.....	50	14	0,30	Segundo cortado..	500	60
Brevas imperiales.	50	15	0,30	Tercero cortado..	500	50
				Señoritas.....	200	10

Servicios de la Compañía Transatlántica

Línea de Cuba y Méjico

El día 17 de Abril saldrá de Bilbao, el 20 de Santander y el 21 de Coruña, el vapor

Alfonso XIII

directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Combinaciones para el litoral de Cuba é isla de Santo Domingo.

Línea de New-York, Cuba y Méjico

El día 24 de Abril saldrá de Barcelona, el 26 de Málaga y el 28 de Cádiz, el vapor Buenos Aires directamente para New-York, Habana y Veracruz. Combinaciones para distintos puertos de los Estados Unidos, litorales Cuba é islas de Santo Domingo.

Línea de Venezuela-Colombia

El día 11 de Abril saldrá de Barcelona, el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz el vapor Montserrat directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabaniila, Curacao, Puerto Cabello y La Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en-Habana. Combina, por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris, con trasbordo en Habana. También carga para Macaraibo Oro, Carúpano, Trinidad, Güanta y Cubaná con trasbordo en Curacao.

Línea de Filipinas

El día 4 de Abril saldrá de Barcelona, habiendo hecho las escalas intermedias, el vapor Isla de Luzón directamente para Génova, Port-Said, Suez, Colombo, Singapore y Manila, sirviendo por trasbordo puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

LA ESPAÑA MILITAR

GRAN SASTRERÍA

DE

ANTONIO MATEOS

Sastre de S. M. el Rey D. Alfonso XIII

del Real Cuerpo de Guardias de Alabarderos

y Escuadrón de Escolta Real.

Especialidad en uniformes bordados para Gentiles hombres, Mayordomos de semana, Diplomáticos, Ordenes de Caballería, Maestranzas y toda clase de uniformes militares.

VERGARA, 3 (frente al teatro Real), MADRID.

EL RABIOSO DOLOR DE MUELAS CARIADAS

desaparece sin peligro antes de un minuto, si se aplica el

AIBAF SERDNA

(anagrama de Andrés y Fabiá, farmacéutico premiado de Valencia. No se trata de un remedio preventivo, como lo son todos los elixires que anuncian, sino un remedio que vence en el acto á esos dolores, que parece que van á agotar los horrores del sufrimiento, destruyendo también la fetidez que la caries comunica al aliento. Se vende: Arenal, 2, Puerta del Sol, 5, y en las principales farmacias y droguerías de Madrid y de provincias, á dos pesetas bote. Desde Valencia se envía certificado acompañando 9 reales en sellos de 15 céntimos. Por mayor: García, Capellanes, 1; Martín, Tetuán, 3, y Pérez, Mayor, 18.

LA TUBERCULOSIS PULMONAR

SE PUEDE CURAR

Tratamiento científico comprobado por el

DOCTOR SEGUNDO BELLVER

presentando los enfermos en la Sociedad de Estudios Clínicos de la Habana.

Primer grado: curación del 90 por 100 en el término de seis á ocho meses.  
Segundo grado: curación del 90 por 100 en el término de nueve á doce meses.  
Tercer grado: si el enfermo no está muy agotado y conserva en buen estado su tubo digestivo, pueden concebirse esperanzas.  
La tos y la fiebre se modifican rápidamente; el sueño se hace reparador; el apetito aumenta y el enfermo se nutre y recobra sus pérdidas fuerzas.

ESCRIBID CON DETALLES DE LA MARCHA DE LA ENFERMEDAD AL DR. SEGUNDO BELLVER

Montera, 41. — MADRID. — Consulta gratis.

EJÉRCITO Y ARMADA

DIARIO DEFENSOR DE SUS CLASES ACTIVAS Y PASIVAS

DIRECCIÓN, REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN.—San Roque, 8, bajo izquierda

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

MADRID.—Un mes, 1,50 pesetas.  
PROVINCIAS.—Trimestre, 5 pesetas.  
EXTRANJERO.—Año 40 pesetas.

ANUNCIOS: Cuarta plana, 15 céntimos línea.  
Reclamos, 1,50 pesetas línea.  
Noticias, 2,50 pesetas línea.

LA CORRESPONDENCIA ADMINISTRATIVA AL ADMINISTRADOR D. CARLOS B. CALVO

LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL

COMPañÍA DE SEGUROS REUNIDOS

OLÓZAGA, NÚMERO 1

Agencias en todas las provincias de España, Francia

Y PORTUGAL

41 AÑOS DE EXISTENCIA

SEGUROS sobre LA VIDA, SEGUROS contra INCENDIOS

posible acertar á escribillos; mas no por esto cesaban ellos de su risa y de su obra, ni el volador Sancho dejaba sus quejas, mezcladas ya con amenazas, ya con ruegos; mas todo aprovechaba poco ni aprovechó hasta que de puro cansados le dejaron. Trujéronle allí su asno, y subiéndole encima le arroparon con su gabán, y la compasiva de Maritones, viéndole tan fatigado, le pareció ser bien socorrelle con un jarro de agua, y así, se le trujo del pozo para ser más fría. Tomóle Sancho, y llevándole á la boca se paró á las voces que su amo le daba diciendo: Hijo Sancho, no bebas agua, hijo, no la bebas, que te matará: ves, aquí tengo el santísimo bálsamo (y enseñábase la alcuza del brebaje), que con dos gotas que dél bebas sanarás sin duda. A estas voces volvió Sancho los ojos como de través, y dijo con otras mayores: ¡Por dicha hásele olvidado á vuestra merced como yo no soy caballero, ó quiere que acabe de vomitar las entrañas que me quedaron de anoche? Guárdese su licor con todos los diablos, y déjeme á mí; y el acabar de decir esto está y el comenzar á beber todo fue uno; mas como al primer trago vió que era agua, no quiso pasar adelante, y

dan hacer ningún género de encantamientos, y aun podría ser que me deparase la aventura aquella de Amadís, cuando se llamaba el caballero de la Ardiente Espada, que fué una de las mejores espadas que tuvo caballero en el mundo; porque fuera que tenía la virtud dicha, cortaba como una navaja, y no había armadura, por fuerte y encantada que fuese, que se le parase delante. Yo soy tan venturoso, dijo Sancho, que cuando eso fuese y vuestra merced viniese á hallar espada semejante, sólo vendría á servir y aprovechar á los armados caballeros, como el bálsamo, y á los escuderos que se los papen duelos. No temas eso, Sancho, dijo don Quijote, que mejor lo hará el cielo contigo. En estos coloquios iban don Quijote y su escudero, cuando vió don Quijote que por el camino que iban, venía hacia ellos una grande y espesa polvareda, y en viéndola se volvió á Sancho, y le dijo: Este es el día, ¡oh, Sancho! en el cual se ha de ver el bien que me tiene guardado mi suarte: este es el día, digo, en que se ha de mostrar tanto como en otro alguno el valor de mi brazo, y en el que tengo de hacer obras que queden escritas en el libro de la fama por todos los venideros siglos

Sancho, respondió don Quijote, de achaque de caballería! Calla y ten paciencia, que día vendrá donde veas por vista de ojos cuán horrosa cosa es andar en este ejercicio: si no, dime, ¿qué mayor contento puede haber en el mundo, ó qué gusto puede igualarse al de vencer una batalla, y al de triunfar de su enemigo? Ninguno sin duda alguna. Así debe de ser, respondió Sancho, puesto que yo no lo sé; sólo sé que desde que somos caballeros andantes, ó vuestra merced lo es (que yo no hay para qué me cuente en tan honroso número), jamás hemos vencido batalla alguna, si no fué la del vizcaíno, y aun de aquella salió vuestra merced con media oreja y media celada menos, que después acá toda ha sido palos y más palos, puñadas y más puñadas, llevando yo de ventaja el manteamiento, y haberme sucedido por personas encantadas de quien no puedo vengarme, para saber hasta dónde llega el gusto del vencimiento del enemigo, como vuestra merced dice. Esa es la pena que yo tengo y la que tú debes tener, Sancho, respondió don Quijote; pero de aquí adelante yo procuraré haber á las manos alguna espada hecha por tal maestría, que al que la trujere consigo no le pue-

rogó á Maritones que se lo trujese de vino, y así lo hizo ella de muy buena voluntad, y lo pagó de su mismo dinero, porque en efecto, se dice della, que aunque estaba en aquel trato, tenía unas sombras y lejos de cristiana. ¡Así como bebió Sancho, dió de los carcaños á su asno, y abriéndole la puerta de la venta de par en par, se salió della muy contento de no haber pagado nada y de haber salido con su intención, aunque había sido á costa de sus acostumbrados fiadores, que eran sus espaldas. Verdad es que el ventero se quedó con sus alforjas en pago de lo que se le debía, mas Sancho no las echó menos según salió turbado. Quiso el ventero atrancar bien la puerta así como le vió fuera, mas no lo consintieron los manteadores, que era gente que aunque Quijote fuera verdaderamente de los caballeros andantes de la Tabla Redonda no le estimaran en dos arditos.